WELTORGANISATION FÜR GEISTIGES EIGENTUM Internationales Büro

INTERNATIONALE ANMELDUNG VERÖFFENTLICHT NACH DEM VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS (PCT)

(51) Internationale Patentklassifikation 6:

A61M 5/20, 5/32

(11) Internationale Veröffentlichungsnummer:

MC, NL, PT, SE).

WO 99/37343

A1

(43) Internationales Veröffentlichungsdatum:

29. Juli 1999 (29.07.99)

(21) Internationales Aktenzeichen:

PCT/EP98/05015

(22) Internationales Anmeldedatum: 7. August 1998 (07.08.98)

(30) Prioritätsdaten:

298 01 168.9

24. Januar 1998 (24.01.98)

DE

(71) Anmelder (für alle Bestimmungsstaaten ausser US): MEDICO DEVELOPMENT INVESTMENT COMPANY [CH/CH]; Via delle Scuole 19, CH-6612 Ascona (CH).

(72) Erfinder; und (75) Erfinder/Anmelder (nur für US): GABRIEL, Jochen [DE/DE]; Im Falkenrain 1, D-70192 Stuttgart (DE).

(74) Anwalt: RAIBLE, Hans; Schoderstrasse 10, D-70192 Stuttgart

Veröffentlicht

Mit internationalem Recherchenbericht.

(81) Bestimmungsstaaten: CA, JP, US, europäisches Patent (AT,

BE, CH, CY, DE, DK, ES, FI, FR, GB, GR, IE, IT, LU,

(54) Title: INJECTION DEVICE

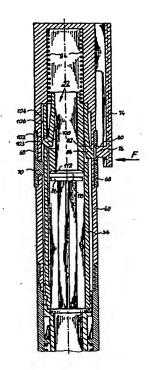
(54) Bezeichnung: INJEKTIONSGERÄT

(57) Abstract

An injection device comprising a housing (50, 60) with a spring (94) arranged therein in order to accumulate energy for an injection process. The spring (94) impinges upon a squeezing member (92) in a proximal direction to enable injection fluid (16) to be squeezed out of a container which is displaceably mounted in the housing and which has an injection needle (18) secured to the end thereof. A displacement member (36) is arranged in the housing. Said member can move in a longitudinal direction and push the container in a proximal direction, thereby causing the needle to be inserted. A detent lug (100) is provided on the squeezing member (92). A corresponding detent opening (102) in the displacement member (36) is associated therewith. A control member (70) operating according to the travel path is used to disengage the detent lug (100) from the detent opening (102) when the displacement member (36) has completed a specific travel path in a proximal direction.

(57) Zusammenfassung

Ein Injektionsgerät hat ein Gehäuse (50, 60) und darin eine Feder (94) zum Speichem von Energie für einen Injektionsvorgang. Diese Feder (94) beaufschlagt in proximaler Richtung ein Auspreßglied (92) für das Auspressen von Injektionsflüssigkeit (16) aus einem im Gehäuse verschiebbar angeordneten Behälter, an dessen proximalem Ende eine Injektionsnadel (18) befestigt ist. Im Gehäuse befindet sich ein in Längsrichtung verschiebbares Verschiebeglied (36) zum Verschieben des Behälters (14) in proximaler Richtung, um eine Bewegung der Injektionsnadel (18) in proximaler Richtung und damit ihr Einstechen zu bewirken. Am Auspreßglied (92) ist eine Rastnase (100) vorgesehen, der eine entsprechende Rastöffnung (102) im Verschiebeglied (36) zugeordnet ist. Ein wegeabhängig wirksames Steuerglied (70) dient zum Ausrasten der Rastnase (100) aus der Rastöffnung (102) dann, wenn das Verschiebeglied (36) beim Injektionsvorgang einen vorgegebenen Weg in proximaler Richtung zurückgelegt hat.



BNSDOCID: <WO_____9937343A1_I_>

LEDIGLICH ZUR INFORMATION

Codes zur Identifizierung von PCT-Vertragsstaaten auf den Kopfbögen der Schriften, die internationale Anmeldungen gemäss dem PCT veröffentlichen.

| AL | Albanien | ES | Spanien | LS | Lesotho | SI | Slowenien |
|----|------------------------------|----|-----------------------------|----|-----------------------------|-----|------------------------|
| AM | Armenien | FI | Finnland | LT | Litauen | SK | Słowakei |
| AT | Österreich | FR | Frankreich | LU | Luxemburg | SN | Senegal |
| AU | Australien | GA | Gabun | LV | Lettland | SZ | Swasiland |
| ΑZ | Aserbaidschan | GB | Vereinigtes Königreich | MC | Monaco | TD | Tschad |
| BA | Bosnien-Herzegowina | GE | Georgien | MD | Republik Moldau | TG | Togo |
| BB | Barbados | GH | Ghana | MG | Madagaskar | TJ | Tadschikistan |
| BE | Belgien | GN | Guinea | MK | Die ehemalige jugoslawische | TM | Turkmenistan |
| BF | Burkina Faso | GR | Griechenland | | Republik Mazedonien | TR | Türkei |
| BG | Bulgarien | HU | Ungarn | ML | Mali | TT | Trinidad und Tobago |
| BJ | Benin | IE | Irland | MN | Mongolei | UA | Ukraine |
| BR | Brasilien | IL | Israel | MR | Mauretanien | UG | Uganda |
| BY | Belarus | IS | Island | MW | Malawi | US | Vereinigte Staaten von |
| CA | Kanada | IT | Italien | MX | Mexiko | OB | Amerika |
| CF | Zentralafrikanische Republik | JP | Japan | NE | Niger | UZ | Usbekistan |
| CG | Kongo | KE | Kenia | NL | Niederlande | VN | Vietnam |
| CH | Schweiz | KG | Kirgisistan | NO | Norwegen | YU | Jugoslawien |
| CI | Côte d'Ivoire | KP | Demokratische Volksrepublik | NZ | Neuseeland | zw | Zimbabwe |
| CM | Kamerun | | Korea | PL | Polen | 211 | Zimbaowe |
| CN | China | KR | Republik Korea | PT | Portugal | | |
| CU | Kuba | KZ | Kasachstan | RO | Rumānien | | |
| CZ | Tschechische Republik | LC | St. Lucia | RU | Russische Föderation | | |
| DE | Deutschland | LI | Liechtenstein | SD | Sudan | | |
| DK | Dänemark | LK | Sri Lanka | SE | Schweden | | |
| EE | Estland | LR | Liberia | SG | Singapur | | |
| | | | | | | | |

Injektionsgerät

Die Erfindung betrifft ein Injektionsgerät mit einem Gehäuse und mit einer Energiespeicherfeder zum Speichern von Energie für einen Injektionsvorgang. Diese Energie dient bevorzugt zum automatischen Einstechen einer Injektionsnadel, und ggf. auch zur automatischen Injektion einer Injektionsflüssigkeit. Bevorzugtes Anwendungsgebiet der Erfindung ist ein Injektionsgerät zum einmaligen Gebrauch, oft auch als Einwegspritze bezeichnet.

Aufgabe der Erfindung ist es, ein neues Injektionsgerät bereitzustellen.

Nach der Erfindung wird diese Aufgabe gelöst durch den Gegenstand des Anspruchs 1. Man erhält so in einfacher Weise einen sequentiellen Ablauf des Injektionsvorgangs, d.h. zuerst wird die Injektionsnadel (Kanüle) in den Patienten eingestochen, und erst anschließend, wenn sich die Nadel bereits im Unterhaut-Fettgewebe befindet, wird der Wirkstoff, der sich im Injektionsgerät befindet, injiziert.

Eine andere Lösung der gestellten Aufgabe ergibt sich durch den Gegenstand des Anspruchs 7. Dadurch, daß proximale und distale Endstellung der Nadelschutzhülse eine Funktion der Stellung des Behältercontainers und damit des Verschiebeglieds sind, lassen sich diese Endstellungen optimal an die Bedürfnisse vor und nach einer Injektion anpassen.

Weitere Einzelheiten und vorteilhafte Weiterbildungen der Erfindung ergeben sich aus dem im folgenden beschriebenen und in der Zeichnung dargestellten, in keiner Weise als Einschränkung der Erfindung zu verstehenden Ausführungsbeispiel, sowie aus den Unteransprüchen. Es zeigt:

Fig. 1 eine Darstellung eines erfindungsgemäßen Injektionsgeräts im Längsschnitt und in seiner gespannten Stellung, also der Stellung vor einer Injektion, und in vergrößertem Maßstab; in der Realität hat das in

BNSDOCID: <WO_____9937343A1_I_>

- Fig. 1 dargestellte Gerät z.B. eine Länge von etwa 18 cm und hat etwa die Form eines überdimensionierten Füllfederhalters,
- Fig. 2 eine Draufsicht auf die in Fig. 1 weggebrochen dargestellte Stelle, gesehen in Richtung des Pfeiles II der Fig. 1,
- Fig. 3 eine stärker vergrößerte Darstellung der oberen Hälfte des Injektionsgeräts der Fig. 1, in der gespannten Stellung des Geräts, also vor einem Injektionsvorgang,
- Fig. 4 eine Darstellung analog Fig. 3, aber nach Auslösung eines Injektionsvorgangs, wobei jedoch nur die Nadel eingestochen ist, jedoch noch keine Injektion erfolgt ist,
- Fig. 5 eine Darstellung analog den Fig. 3 und 4, aber nach vollständigem Abschluß einer Injektion,
- Fig. 6 bis 8 schematische Darstellungen zur Erläuterung des sequentiellen Ablaufs einer Injektion,
- Fig. 9 eine Darstellung des proximalen Teils des Injektors vor der Abnahme der Nadelabdeckkappe, welche die Kanüle steril abdeckt,
- Fig. 10 eine raumbildliche Darstellung zum besseren Verständnis der Fig. 9,
- Fig. 11 eine raumbildliche Darstellung des proximalen Endabschnitts der Nadelschutzhülse,
- Fig. 12 eine Darstellung des proximalen Teils des Injektors bei der Abnahme der Nadelabdeckkappe,
- Fig. 13 eine raumbildliche Darstellung zum besseren Verständnis der Fig. 12,
- Fig. 14 eine Darstellung des proximalen Teils des Injektors nach dem Einstechen der Nadel in das Unterhaut-Fettgewebe des Patienten,

- Fig. 15 eine Darstellung des proximalen Teils des Injektors nach dem Herausziehen der Nadel; diese ist hierbei von der Nadelschutzhülse rundum umgeben, um zu verhindern, daß jemand durch die Nadel verletzt oder mit einer Krankheit infiziert wird,
- Fig. 16 eine Draufsicht auf eine an der Nadelschutzhülse vorgesehene Anordnung von Widerhaken,
- Fig. 17 einen Längsschnitt, gesehen längs der Linie XVII-XVII der Fig. 16,
- Fig. 18 eine schematische Darstellung der Widerhakenanordnung vor deren Wirksamwerden, und
- Fig. 19 eine schematische Darstellung der Widerhakenanordnung nach deren Wirksamwerden.

In der folgenden Beschreibung werden die Begriffe proximal und distal in der in der Medizin üblichen Weise verwendet, also: Proximal = dem Patienten zugewandt (die Seite des Injektionsgeräts mit der Injektionsnadel 18); distal = vom Patienten abgewandt.

Fig. 1 zeigt die Gesamtheit eines Injektionsgeräts 10 im Längsschnitt. Beim Ausführungsbeispiel ist dies ein Injektionsgerät zum einmaligen Gebrauch, auch Autoinjektor genannt, wobei aber die Erfindung auch bei Injektionsgeräten Anwendung finden kann, die eine mehrfache Verwendung gestatten. Im Inneren des Injektionsgeräts 10 befindet sich bei dieser Ausführungsform eine Injektionsspritze 12 handelsüblicher Bauart, mit einem zylindrischenTeil 14 zur Aufnahme der Injektionsflüssigkeit 16, an dessen proximalem Ende in der üblichen Weise eine Injektionsnadel 18 befestigt ist.

Der zylindrische Teil 14 hat oben in der üblichen Weise eine Verbreiterung 20 in Form von sogenannten Spritzenflügeln. Ferner ist ein Kolben 22 vorgesehen, der mit einer Kolbenstange 24 verbunden ist, die an ihrem distalen Ende eine Druckplatte 26 hat. Drückt man in Richtung des Pfeiles 28 auf die Druckplatte 26, so wird die Flüssigkeit 16 durch die Nadel 18 ausgepreßt, wie das dem

Fachmann bekannt ist.

Der zylindrische Teil 14 der handelsüblichen Spritze 12 befindet sich in der zylindrischen Ausnehmung 29 eines Behältercontainers 30, der auch als Spritzencontainer bezeichnet werden kann und der an seinem distalen Endbereich eine Schulter 32 hat, gegen deren distale Seite die Verbreiterung 20 in der dargestellten Weise anliegt. Die Schulter 32 geht über in einen kragenförmigen Abschnitt 34, der in der dargestellten Weise fest mit einem im wesentlichen zylindrisch ausgebildeten Verschiebeglied 36 verbunden ist, welches mit seinem proximalen Ende 38 die Spritzenflügel 20 einklemmt, so daß diese fest mit dem Verschiebeglied 36 und dem Behältercontainer 30 verbunden sind und die Spritze 12 zwangsweise deren Bewegungen folgt.

Der Behältercontainer 30 hat im proximalen Endbereich zwei Nuten oder Ausnehmungen 40, 40', welche einander diametral gegenüberliegen. Eine Nadelschutzhülse 46 hat zwei federnde Abschnitte 42, 44, jeder mit einem radial nach innen ragenden Vorsprung 42', 44' an seinem freien Ende. Der Vorsprung 42' ragt in die Nut 40, der Vorsprung 44' in die Nut 40'. Fig. 2 zeigt den federnden Abschnitt 42 in der Draufsicht.

Auf diese Weise ist die Nadelschutzhülse 46 zwischen einer proximalen und einer distalen Endstellung verschiebbar, deren Abstand durch die (identische) Länge der Nuten 40, 40' bestimmt ist. Verschiebt sich bei der Injektion der Behältercontainer 30 in proximaler Richtung, so ändert sich auch die Lage der Nuten 40, 40', und dadurch die proximale und die distale Endstellung der Nadelschutzhülse 46, wie das nachfolgend ausführlich beschrieben wird, d.h. beide Endstellungen verschieben sich dann in proximaler Richtung. Die Nuten 40, 40' bewirken auch eine Längsführung der Nadelschutzhülse 46.

Die Nadelschutzhülse 46 ist gleitend in der zylindrischen Innenseite 52 eines proximalen Gehäuseteils 50 verschiebbar. Von der zylindrischen Innenseite 52 ragt eine Ringschulter 54 radial nach innen. Diese dient als Widerlager für eine Druckfeder 56, welche in der dargestellten Weise die Nadelschutzhülse 46 in proximaler Richtung beaufschlagt, also in Richtung zum Patienten hin.

In der zylindrischen Innenseite 52 ist in der dargestellten Weise auch der kragenförmige Abschnitt 34 verschiebbar, und zwar von seiner in Fig. 1 und 3 dargestellten distalen Endstellung bis zu seiner in Fig. 4 und 5 dargestellten proximalen Endstellung, in welcher der Abschnitt 34 gegen die Ringschulter 54 anliegt.

Mit dem proximalen Gehäuseteil 50 ist ein distales Gehäuseteil 60 in der dargestellten Weise fest verbunden. Letzteres hat einen Innenraum 62, der oben, also am distalen Ende, durch eine Abschlußwand 64 verschlossen ist. Auf der Außenseite des Gehäuseteils 60 befindet sich in einer Ringnut 66 ein verdrehbares Ringteil 68, das einen Nockenabschnitt 70 hat, der durch eine Durchbrechung 72 in der dargestellten Weise in das Innere des distalen Gehäuseteils 60 hineinragt.

An der Außenseite des distalen Gehäuseteils 60 befindet sich in der dargestellten Weise ein Auslöseglied 74, das etwa die Form des Halteclips eines Füllfederhalters hat. Im Bereich seines freien (proximalen) Endes hat das Auslöseglied 74 einen radial nach innen ragenden Vorsprung 76, der dazu dient, einen Injektionsvorgang auszulösen. Bei Fig. 1 wird das verhindert durch das Ringteil 68, das sich in seiner Sperrstellung befindet und dadurch eine Bewegung des Vorsprungs 76 nach links blockiert. Die Fig. 3 bis 5 zeigen dieses Ringteil 68 in einer Drehstellung, in der es die Auslösung einer Injektion ermöglicht, weil sich dort gegenüber dem Vorsprung 76 eine Ausnehmung 80 des Ringteils 68 befindet, die dann mit einer Ausnehmung 82 des distalen Gehäuseteils 60 fluchtet.

Wie Fig. 1 zeigt, ist im gespannten Zustand in die Ausnehmung 82 ein radial nach außen federndes Rastteil 84 eingerastet, das hier einstückig mit dem Verschiebeglied 36 ausgebildet ist. Diesem Rastteil 84 ist auf der Innenseite des distalen Gehäuseteils 60 eine Längsnut 86 zugeordnet, in der sich das Rastteil 84 beim Injektionsvorgang verschiebt, vgl. die Fig. 4 und 5.

In der zylindrischen Innenseite 90 des Verschiebeglieds 36 ist ein Auspreßglied 92 gleitend verschiebbar angeordnet. Es ist von einer Druckfeder 94 in proximaler Richtung beaufschlagt, welche im gespannten Zustand (Fig. 1 und

3) die Energie speichert, die zur Durchführung eines Injektionsvorgangs erforderlich ist. Die Feder 94 ist in der dargestellten Weise mit ihrem distalen Ende am Gehäuseabschnitt 64 abgestützt, und mit ihrem proximalen Ende an einer Ringschulter 96 des Auspreßglieds 92.

Das Auspreßglied 92 ist einstückig ausgebildet mit einem elastischen Rastglied 100, dessen Form und Funktion am besten aus den Fig. 6 bis 8 hervorgeht. Im gespannten Zustand des Injektionsgeräts 10 (Fig. 1 und 3) ragt das Rastglied 100 in eine Rastausnehmung 102 des Verschiebeglieds 36, und durch diese Ausnehmung 102 ragt es mit einem radialen Überstand 103 radial nach außen in einen radialen Freiraum oder Spalt 104 zwischen Verschiebeglied 36 und Innenseite 106 (Fig. 6 und 7) des distalen Gehäuseteils 60. Dabei stützt es sich mit einer radial verlaufenden Fläche 108 an einer entsprechenden Gegenfläche der Ausnehmung 102 ab, wie in Fig. 6 stark vergrößert dargestellt, so daß die Kraft der Feder 94 über das Rastglied 100 auf das Verschiebeglied 36 übertragen wird und dieses vor Beginn einer Injektion in proximaler Richtung beaufschlagt.

Arbeitsweise

Zur Auslösung einer Injektion wird in Fig. 3 das Teil 74 durch eine Kraft F beaufschlagt und verschiebt dadurch das federnde Rastglied 84 des Verschiebeglieds 36 radial nach innen, so daß dieses außer Eingriff mit der Ausnehmung 82 des distalen Gehäuseteils 60 kommt.

Dadurch können sich gemäß Fig. 4 unter der Wirkung der gespannten Feder 94 Auspreßglied 92 und Verschiebeglied 36 gemeinsam in proximaler Richtung verschieben, da sie durch das elastische Rastglied 100 miteinander gekoppelt sind, und die Nadel 18 wird so in die Stellung verschoben, die in Fig. 1 mit 18' bezeichnet ist, wobei sie in das Unterhaut-Fettgewebe des Patienten einsticht, vgl. Fig. 14.

Gemäß Fig. 4 bleibt hierbei zunächst ein axialer Spalt 110 zwischen dem proximalen Ende 112 des Auspreßglieds 92 und der Druckplatte 26 erhalten, da sich die Spritze 112 synchron mit dem Verschiebeglied 36 bewegt und sich folglich die Lage dieser Teile relativ zueinander nicht verändert. Die Größe des Spalts

110 hängt davon ab, wie groß die Flüssigkeitsmenge 16 in der Spritze 12 ist.

Bei Erreichen der Stellung gemäß Fig. 4 wird das elastische Rastglied 100 durch den Vorsprung 70 radial nach innen ausgelenkt, so daß es außer Eingriff mit der Ausnehmung 102 des Verschiebeglieds 36 gelangt.

Wie dies geschieht, zeigen die Fig. 6 bis 8, die eigentlich keiner Erläuterung bedürfen. Der Vorsprung 70 hat auf seiner distalen Seite eine schräge Fläche 112, der am radialen Überstand 103 eine komplementäre Schrägfläche 114 des elastischen Rastglieds 100 entspricht. Bei einer Bewegung in Richtung des Pfeils 28 gleiten die Schrägflächen 112 und 114 aufeinander und drücken das elastische Rastglied 100 in Richtung eines Pfeiles 116 radial nach innen, so daß es gemäß Fig. 7 außer Eingriff mit der zugeordneten Ausnehmung 102 des Verschiebeglieds 36 gelangt und sich gemäß Fig. 8 unter der Wirkung der Druckfeder 94 selbständig in proximaler Richtung bewegt.

Dabei drückt gemäß Fig. 5 die proximale Stimfläche 112 des Auspreßglieds 92 gegen die Druckplatte 26 und verschiebt diese bis zum Anschlag in der handelsüblichen Spritze 12, so daß die Flüssigkeit 16 aus dieser ausgepreßt und über die Nadel 18 in den Patienten injiziert wird. Fig. 5 zeigt die Stellung, die nach Abschluß des (automatisch ablaufenden) Injektionsvorgangs erreicht wird.

Fig. 9 stimmt mit der Darstellung gemäß Fig. 1 weitgehend überein. Sie zeigt, wie vor einer Injektion eine sterile Nadelabdeckkappe 120 in Richtung eines Pfeiles 122 abgezogen werden muß, damit die Nadel eingestochen werden kann. Im vorliegenden Fall wäre eine Abnahme der Nadelabdeckkappe 120 nur mit Hilfe einer Zange möglich.

Aus diesem Grunde hat die Nadelschutzhülse 46 zwei radiale Vorsprünge 124, 126, mit denen sie in axial verlaufende Aussparungen 128, 130 des proximalen Gehäuseteils 50 ragt und axial in diesen Aussparungen verschiebbar ist.

Fig. 11 zeigt in raumbildlicher Darstellung den proximalen Teil der Nadelschutzhülse 46. Diese hat auch eine Rastanordnung 132 mit zwei federnden Widerhaken 134, 136, die sich in einem Fenster 138 befinden. Die Anordnung 132 und ihre Funktion werden nachfolgend erläutert. Die Widerhaken 134, 136 ragen, wie in Fig. 17 klar dargestellt, nach innen und außen radial über den Innenumfang 46' bzw. den Außenumfang 46" der Nadelschutzhülse 46 hinaus. Der äußere Überstand dient zur Führung in einer Längsnut 154 des Gehäuseteils 50, wie in Fig. 18 und 19 dargestellt. Der innere Überstand dient dazu, bei der Montage die Widerhaken 134, 136 in Richtung zueinander auszulenken, vgl. Fig. 18.

Fig. 12 und 13 zeigen, wie die Nadelschutzhülse 46 in Richtung eines Pfeiles 140 relativ zum Gehäuse 50 in distaler Richtung verschoben worden ist, so daß nun der Patient durch die Aussparungen 128, 130 hindurch die sterile Nadelabdeckkappe 120 packen und in Richtung der Pfeile 122 von der Nadel 18 abziehen kann, um eine Injektion vorzubereiten.

Fig. 14 zeigt die Nadel 18 nach dem Einstechen in das Unterhaut-Fettgewebe 150 des Patienten. Diese Stellung entspricht der Stellung, die in Fig. 4 dargestellt ist (vor dem Injizieren der Flüssigkeit) und ist identisch mit der Stellung, die in Fig. 5 dargestellt ist (nach dem Injizieren der Flüssigkeit). Der Unterschied zwischen beiden Figuren liegt in der Stellung des Kolbens 22 im Behälter 14. Dieser Kolben ist in Fig. 14 nicht dargestellt.

Die Nadelschutzhülse 46 hat bei Fig. 14 wieder die Stellung, wie sie in Fig. 9 und 10 dargestellt ist, aber ihre beiden Vorsprünge 42', 44' befinden sich nun am oberen, also distalen Ende der Nuten 40 und 40', weil sich ja der Behältercontainer 30 beim Einstechen der Nadel 18 in proximaler Richtung verschoben hat.

Dadurch hat sich also die distale Endstellung der Nadelschutzhülse 46 entsprechend verändert, und ebenso ihre proximale Endstellung, die, bezogen auf Fig. 14, weiter nach unten gewandert ist.

Wird nun gemäß Fig. 15 die Nadel 18 aus dem Unterhaut-Fettgewebe herausgezogen, so wird die Nadelschutzhülse 46 durch ihre Druckfeder 56 in ihre neue proximale Endstellung verschoben, die in Fig. 15 dargestellt ist und in

der sie die Nadel 18 komplett umschließt, um einer Verletzungsgefahr vorzubeugen.

In der Stellung nach Fig. 15 wird die Nadelschutzhülse 46 dauerhaft verrastet, damit sie nicht entgegen der Kraft der Druckfeder 56 versehentlich zurückgeschoben werden kann, was dazu führen würde, daß sich jemand an der Nadel 18 verletzen oder infizieren könnte. Hierzu dienen die beiden Rasthaken 134, 136 der Vorrichtung 132, welche in Fig. 11 raumbildlich dargestellt ist. Diesen Rasthaken ist im Gehäuseteil 50 auf dessen Innenseite eine Längsnut 154 zugeordnet, die in ihrem distalen Bereich 156 schmal ist, so daß dort die Rasthaken 134, 136 zusammengepreßt werden, wie das in Fig. 18 dargestellt ist.

In der Stellung des Geräts 10 gemäß Fig. 15 gelangen, wie in Fig. 19 dargestellt, die Rasthaken 134, 136 in einen breiteren Bereich 158 am proximalen Ende der Nut 154 und rasten deshalb an der Übergangsstelle 160 ein. Dies entspricht der Stellung des Injektors nach Fig. 15, in der die Nadelschutzhülse 46 in ihrer neuen proximalen Endstellung dauerhaft verrastet ist, die damit auch zur - abschließenden - distalen Endstellung geworden ist, wenn das Injektionsgerät - nach Gebrauch - zu Abfall geworden ist.

Mit Ausnahme der Federn 56 und 94 werden die Teile des Injektionsgeräts 10 bevorzugt aus Kunststoff ausgebildet, z.B. aus ABS (Acrylnitril-Butadien-Styrol Polymerisate), PC (Polycarbonat), oder POM (Polyoxymethylen). Bevorzugte Materialien sind:

- Gehäuseteile 50, 60, Nadelschutzhülse 46, Auspreßglied 92 und Verschiebeglied 36: POM oder ABS.
- Behältercontainer 30: POM oder PC.

Die Kunststoffe werden bevorzugt einheitlich ausgewählt, um das Recycling des Injektionsgeräts zu vereinfachen.

Naturgemäß sind im Rahmen der vorliegenden Erfindung vielfache Abwandlungen und Modifikationen möglich.

Patentansprüche

1. Injektionsgerät mit einem Gehäuse (50, 60) und einer darin angeordneten Energiespeicherfeder (94) zum Speichern von Energie für einen Injektionsvorgang, mit einem von dieser Energiespeicherfeder in proximaler Richtung beaufschlagten Auspreßglied (92) zum Auspressen von Injektionsflüssigkeit (16) aus einem im Gehäuse (50, 60) verschiebbar angeordneten Behälter (14) mit Injektionsflüssigkeit, an dessen proximalem Ende eine Injektionsnadel (18) befestigbar oder befestigt ist, mit einem im Gehäuse (50, 60) in Längsrichtung verschiebbaren Verschiebeglied (36) zum Verschieben des Behälters (14) im Gehäuse in proximaler Richtung, um eine Bewegung der Injektionsnadel (18) in proximaler Richtung und damit beim Injektionsvorgang ein Einstechen der Injektionsnadel (18) zu bewirken, mit einer am Auspreßglied (92) vorgesehenen Rastnase (100), der eine

mit einer am Auspreßglied (92) vorgesehenen Rastnase (100), der eine entsprechende Rastöffnung (102) im Verschiebeglied (36) zugeordnet ist, wobei Rastnase (100) und Rastöffnung (102) zusammen ein lösbares Verbindungsglied zwischen Auspreßglied (92) und Verschiebeglied (36) bilden,

und mit einem wegeabhängig wirksamen Steuerglied (70) zum Ausrasten der Rastnase (100) aus der Rastöffnung (102) dann, wenn das Verschiebeglied (36) beim Injektionsvorgang einen vorgegebenen Weg in proximaler Richtung zurückgelegt hat,

um nach dem Ausrasten der Rastnase (100) eine von einer proximalen Bewegung des Verschiebeglieds (36) unabhängige proximale Bewegung des Auspreßglieds (92) und damit ein Auspressen von Injektionsflüssigkeit (16) aus dem Behälter (14) zu bewirken.

Injektionsgerät nach Anspruch 1, bei welchem die Rastnase (100) im eingerasteten Zustand mit einem radialen Überstand (103) über den Außenumfang des Verschiebeglieds (36) hinausragt, und durch ein im Verschiebeweg dieses radialen Überstands (103) befindliches Element (70) bei einer proximalen Bewegung des Verschiebeglieds (36) nach innen auslenkbar (Fig. 6 bis 8) und dadurch aus der ihr zugeordneten Rastöffnung (102) ausrastbar ist.

- 3. Injektionsgerät nach Anspruch 2, bei welchem die Rastnase (100) auf ihrer proximalen Seite von innen nach außen gesehen zuerst einen im wesentlichen radial verlaufenden Abschnitt (108) zur Verrastung mit der ihr zugeordneten Rastöffnung (102) und daran anschließend einen schräg verlaufenden Abschnitt (114) aufweist, der, ausgehend vom radial verlaufenden Abschnitt (108), in radialer und distaler Richtung schräg nach außen verläuft.
- 4. Injektionsgerät nach einem der vorhergehenden Ansprüche, bei welchem zwischen dem Verschiebeglied (36) und dem Gehäuse (50, 60) eine lösbare erste Rastverbindung (82, 84) vorgesehen ist, welche bei gespannter Energiespeicherfeder (94) eine Verrastung des Verschiebeglieds (36) im Gehäuse (60) ermöglicht, und welche beim Lösen eine Auslösung eines Injektionsvorgangs bewirkt.
- 5. Injektionsgerät nach Anspruch 4, bei welchem ein Sperrglied (68) zum Sperren der ersten Rastverbindung (82, 84) vorgesehen ist, um das Auslösen einer Injektion sperrbar zu machen.
- 6. Injektionsgerät nach einem der vorhergehenden Ansprüche, bei welchem das Auspreßglied (92) im Inneren des Verschiebeglieds (36) angeordnet und relativ zu diesem in Längsrichtung des Injektionsgeräts (10) verschiebbar ist.
- 7. Injektionsgerät mit einem Gehäuse (50, 60) und einer darin angeordneten, als Energiespeicher für das Einstechen einer Injektionsnadel (18) dienenden Feder (94), mit einer auf dieses Verschiebeglied (36) in proximaler Richtung einwirkenden Feder (36), wobei das Verschiebeglied (36) im Gehäuse (50, 60) zwischen einer distalen und einer proximalen Endstellung verschiebbar ist und ihm eine lösbare Rastvorrichtung (82, 84) zugeordnet ist, um es in seiner distalen Endstellung (Fig. 1), in der die

Feder (94) gespannt ist, zu verrasten, mit einem Behältercontainer (30) zur Aufnahme eines Behälters (14) mit Injektionsflüssigkeit (16), welcher Behältercontainer (14) an seinem proximalen Ende mit der Injektionsnadel (18) versehen oder verbindbar ist, und welcher mit dem Verschiebeglied (36) so verbunden ist, daß Bewegungen des Verschiebeglieds (36) in proximaler wie in distaler Richtung auf den Behältercontainer (30) übertragen werden, und mit einer im Bereich der Injektionsnadel (18) am proximalen Ende des Gehäuses (50, 60) angeordneten Nadelschutzhülse (46), welche von einer proximalen Endstellung entgegen der Kraft einer zugeordneten Feder (56) in eine distale Endstellung verschiebbar ist, wobei proximale und distale Endstellung der Nadelschutzhülse (46) eine Funktion der Stellung des Behältercontainers (30) relativ zum Gehäuse (50, 60) sind.

- 8. Injektionsgerät nach Anspruch 7, bei welchem die proximale Endstellung der Nadelschutzhülse (46) vor einem Injektionsvorgang im wesentlichen mit der distalen Endstellung der Nadelschutzhülse (46) nach einem Injektionsvorgang übereinstimmt.
- 9. Injektionsgerät nach Anspruch 7 oder 8, bei welchem zwischen Nadelschutzhülse (46) und Behältercontainer (30) eine mechanische Verbindung (40, 42) vorgesehen ist, welche eine Verschiebung der Nadelschutzhülse (46) relativ zum Behältercontainer (30) innerhalb vorgegebener Grenzen ermöglicht.
- 10. Injektionsgerät nach einem oder mehreren der Ansprüche 7 bis 9, bei welchem die Nadelschutzhülse (46) eine Rastanordnung (132) aufweist, welche im Bereich einer nach Abschluß eines Injektionsvorgangs durch die der Nadelschutzhülse zugeordnete Feder (56) bewirkten proximalen Endstellung der Nadelschutzhülse (46) eine Verrastung mit dem Gehäuse (50) bewirkt.
- 11. Injektionsgerät mit einem Gehäuse (50, 60) und einer darin

BNSDOCID: <WO_____9937343A1_1 >

angeordneten Energiespeicherfeder (94) zum Speichern von Energie für einen Injektionsvorgang,

mit einem von dieser Feder (94) in proximaler Richtung beaufschlagten Auspreßglied (92) zum Auspressen von Injektionsflüssigkeit (16) aus einem im Gehäuse (50, 60) verschiebbar angeordneten Behälter (14) mit Injektionsflüssigkeit, an dessen proximalem Ende eine Injektionsnadel (18) befestigbar oder befestigt ist,

mit einem mit dem Auspreßglied (92) über ein lösbares Verbindungsglied (100) verbundenen, im Gehäuse (50, 60) in Längsrichtung verschiebbaren Verschiebeglied (36) zum Verschieben des Behälters (14) im Gehäuse in proximaler Richtung, um eine Bewegung der Injektionsnadel (18) in proximaler Richtung und damit - beim Injektionsvorgang - ein Einstechen der Injektionsnadel (18) zu bewirken, mit einem wegabhängig wirksamen Steuerglied (70) zum Lösen des lösbaren Verbindungsglieds (100) dann, wenn das Verschiebeglied (36) beim Injektionsvorgang einen vorgegebenen Weg in proximaler Richtung zurückgelegt hat,

und mit einer lösbaren Rastverbindung (82, 84), welche zwischen dem Verschiebeglied (36) und dem Gehäuse (50, 60) vorgesehen ist, bei gespannter Energiespeicherfeder (34) eine Verrastung des Verschiebeglieds (36) im Gehäuse (60) ermöglicht, und durch radialen Druck auf ein Betätigungsglied (74) auslösbar ist,

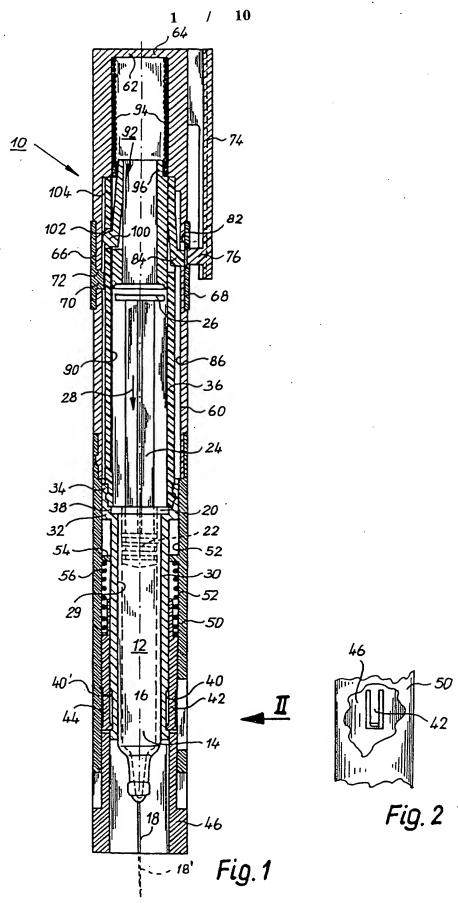
um durch radialen Druck auf dieses Betätigungsglied (74) die Auslösung eines Injektionsvorgangs zu ermöglichen, bei der zunächst über das Verbindungsglied (100) Verschiebeglied (36) und Auspreßglied (92) gemeinsam von der Energiespeicherfeder (94) angetrieben werden, um das Einstechen der Injektionsnadel (18) zu bewirken, und anschließend, nach dem Lösen des lösbaren Verbindungsgliedes (100),

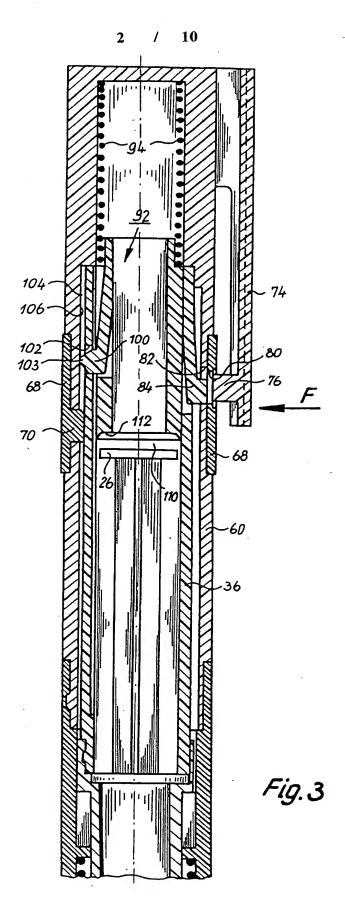
Injektionsflüssigkeit (16) durch das Auspreßglied (92) unter der Wirkung der Energiespeicherfeder (94) aus dem Behälter (14) ausgepreßt wird.

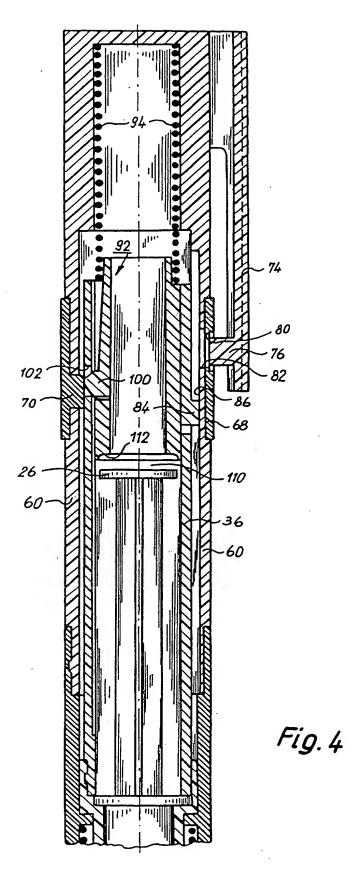
- 12. Injektionsgerät nach Anspruch 11, bei welchem ein Sperrglied (68) zum Sperren der lösbaren Rastverbindung (82, 84) vorgesehen ist.
- 13. Injektionsgerät nach Anspruch 12, bei welchem das Sperrglied (68) dazu

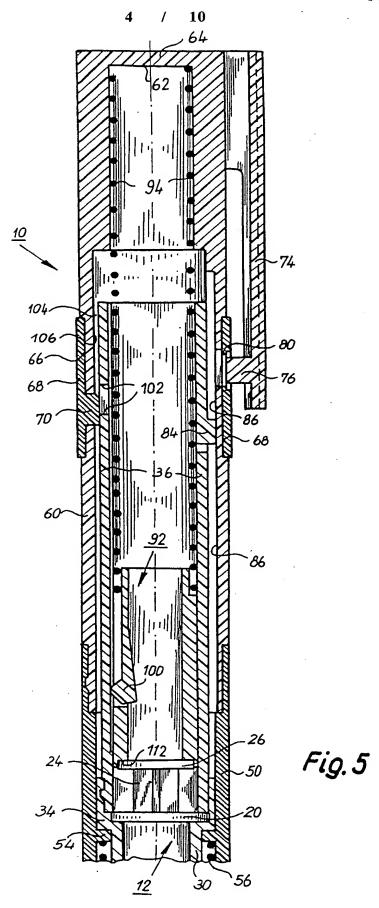
- ausgebildet ist, eine Auslösebewegung des Betätigungsglieds (74) zu sperren.
- Injektionsgerät nach Anspruch 12 oder 13, bei welchem das Sperrglied
 (68) ein Teil (70) aufweist, welches als wegabhängiges Steuerglied zum
 Lösen des lösbaren Verbindungsgliedes (100) ausgebildet ist.

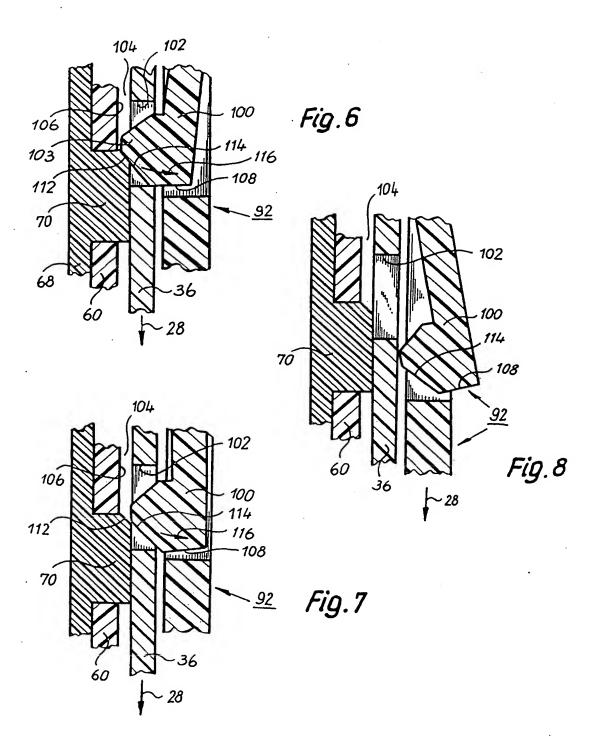
BNSDOCID: <WO____9937343A1_I_>

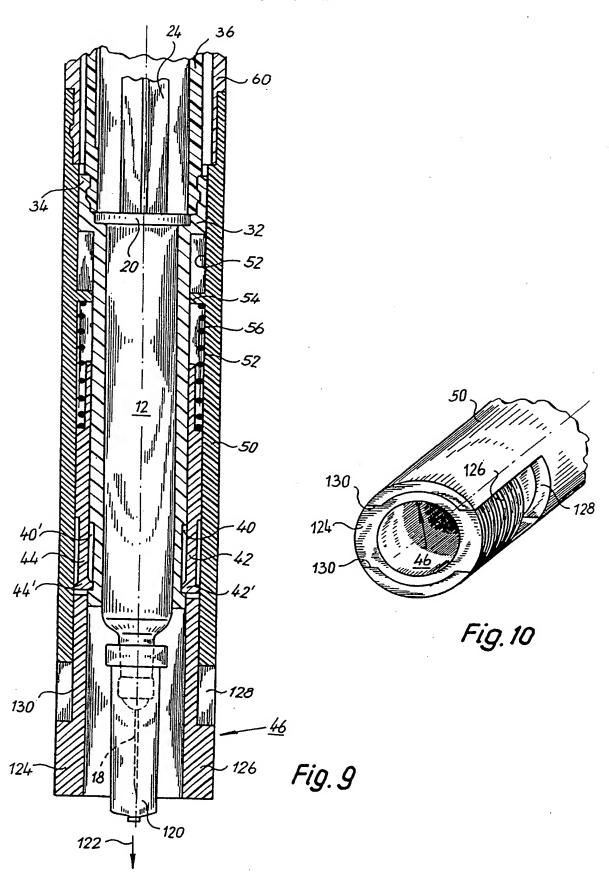


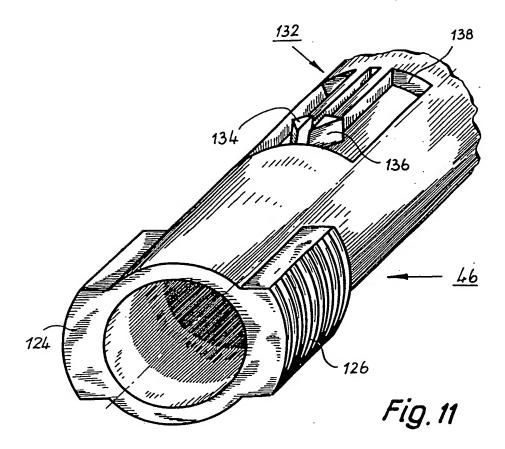


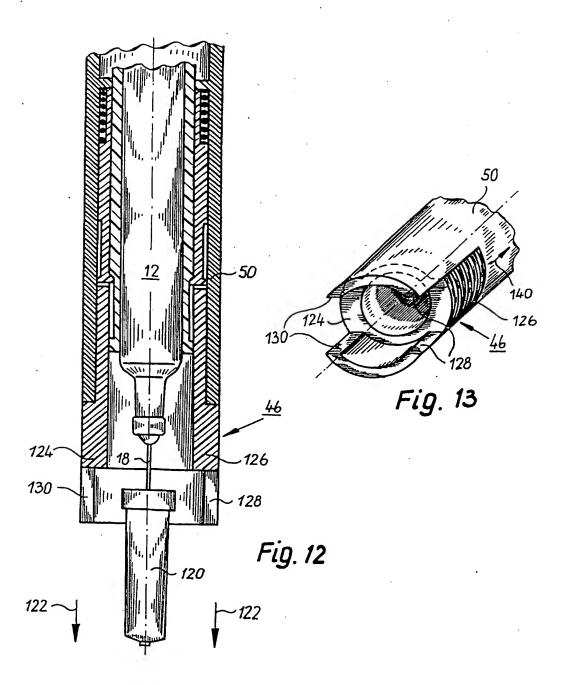


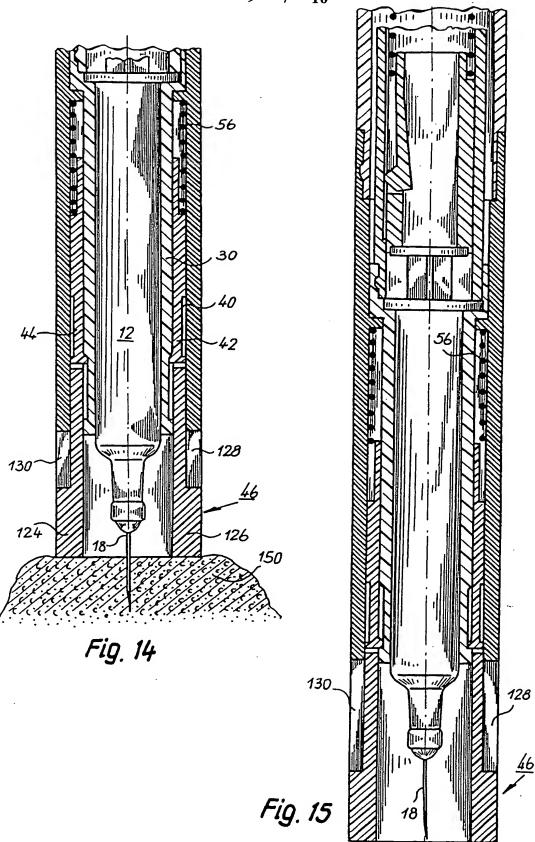


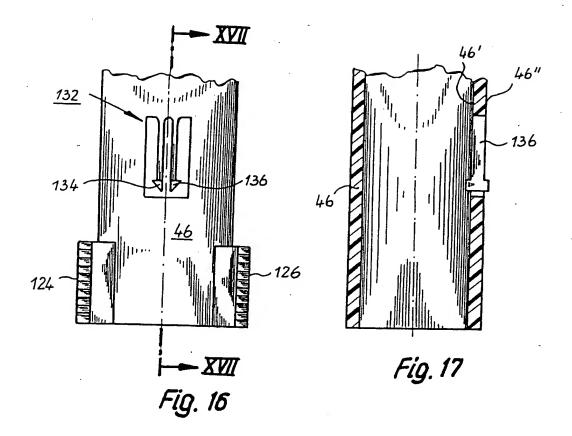


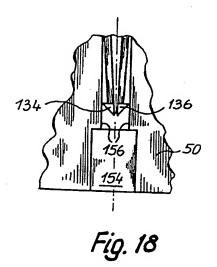


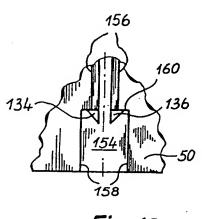












INTERNATIONAL SEARCH REPORT

Interr 1al Application No PCT/EP 98/05015

| A. CLASSI IPC 6 | FICATION OF SUBJECT MATTER A61M5/20 A61M5/32 | | | |
|---|--|--|---|--|
| | • | | | |
| | b International Patent Classification (IPC) or to both national classification | ation and IPC | | |
| | SEARCHED commentation searched (classification system followed by classification) | nn symbols) | | |
| IPC 6 | A61M | ,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,, | · | |
| Documental | tion searched other than minimum documentation to the extent that si | uch documents are included in the fields se | earched | |
| Electronic d | ata base consulted during the international search (name of data bas | se and, where practical, search terms used |) | |
| | | | | |
| C. DOCUM | ENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT | | | |
| Category ° | Citation of document, with indication, where appropriate, of the rele | evant passages | Relevant to claim No. | |
| X | EP 0 666 084 A (BECTON DICKINSON COMPANY) 9 August 1995 see column 7, line 1 - line 57 see figures 4-7 | AND | 11 | |
| Y A | see Tryures 4 / | | 12,13 1,7 | |
| Y | EP 0 114 145 A (BRUNET) 25 July 1 see page 2, line 8 - line 13; fig | | 12,13 | |
| A | DE 902 776 C (ROOSEBOOM) see page 5, line 104 - page 6, li figure 11 | ne 34; | 1 | |
| A | WO 96 32974 A (TEBRO) 24 October see page 15, line 1 - page 16, li figures 1-3 | | 1 | |
| | | -/ | | |
| | | | | |
| X Furti | ner documents are listed in the continuation of box C. | χ Patent family members are listed | in annex. | |
| ° Special ca | tegories of cited documents : | "T" later document published after the inte | mational filing date | |
| consid | ent defining the general state of the art which is not lered to be of particular relevance | or priority date and not in conflict with cited to understand the principle or the invention | the application but eory underlying the | |
| filing date "L" document which may throw doubts on priority claim(s) or "L" document which may throw doubts on priority claim(s) or involve an inventive step when the document is taken alone | | | | |
| citation "O" docume | n or other special reason (as specified) ent referring to an oral disclosure, use, exhibition or means | "Y" document of particular relevance; the cannot be considered to involve an indocument is combined with one or moments, such combination being obvious. | ventive step when the ore other such docu- | |
| "P" document published prior to the international filing date but in the art. later than the priority date claimed "&" document member of the same patent family | | | | |
| Date of the | actual completion of the international search | Date of mailing of the international sea | arch report | |
| 6 | January 1999 | 14/01/1999 | | |
| Name and r | nailing address of the ISA European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2 | Authorized officer | | |
| | NL - 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (+31-70) 340-3016 | Sedy, R | | |

Form PCT/ISA/210 (second sheet) (July 1992)

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

Intern: al Application No
PCT/EP 98/05015

| | | PCT/EP 98 | 3/05015 |
|------------|--|-----------|-----------------------|
| | ation) DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT | | |
| Category ° | Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages | | Relevant to claim No. |
| 4 | FR 1 014 881 A (HANON) 25 August 1952 see page 2, line 20 - line 39; figure 2 | | 1 |
| \ | FR 505 931 A (HELLER) 10 August 1920 see page 2, line 69 - line 92; figure 2 | | 1 |
| | | | |
| | | | · |
| | | • | |
| | · | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |

Form PCT/ISA/210 (continuation of second sheet) (July 1992)

1

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

lanormation on patent family members

Interna' | Application No | PCT/EP 98/05015

| DE 666084 T 28-11-19 ES 2088850 T 01-10-19 JP 2738514 B 08-04-19 JP 7222799 A 22-08-19 EP 114145 A 25-07-1984 FR 2539302 A 20-07-19 US 4553962 A 19-11-19 DE 902776 C FR 1078911 A 24-11-19 GB 728248 A US 2752918 A 03-07-19 WO 9632974 A 24-10-1996 FR 2733155 A 25-10-19 | Patent document cited in search report | | Publication date | Patent family member(s) | Publication date |
|--|--|---|------------------|---|--|
| US 4553962 A 19-11-19 DE 902776 C FR 1078911 A 24-11-19 GB 728248 A US 2752918 A 03-07-19 WO 9632974 A 24-10-1996 FR 2733155 A 25-10-19 EP 0825883 A 04-03-19 FR 1014881 A 12-09-1952 NONE | EP 666084 | A | 09-08-1995 | DE 666084 T ES 2088850 T JP 2738514 B | 26-12-1995 28-11-1996 01-10-1996 08-04-1998 22-08-1995 |
| GB 728248 A US 2752918 A 03-07-19 WO 9632974 A 24-10-1996 FR 2733155 A 25-10-19 EP 0825883 A 04-03-19 FR 1014881 A 12-09-1952 NONE | EP 114145 | Α | 25-07-1984 | • | 20-07-1984 19-11-1985 |
| EP 0825883 A 04-03-19 FR 1014881 A 12-09-1952 NONE | DE 902776 | С | | GB 728248 A | 24-11-1954 03-07-1956 |
| | WO 9632974 | Α | 24-10-1996 | | 25-10-1996 04-03-1998 |
| FR 505931 A 10-08-1920 NONE | FR 1014881 | Α | 12-09-1952 | NONE | |
| | FR 505931 | A | 10-08-1920 | NONE | |

Form PCT/ISA/210 (patent family annex) (July 1992)

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Intern lales Aktenzeichen PCT/EP 98/05015

| | | | · |
|-------------------------|--|---|---|
| IPK 6 | IFIZIERUNG DES ANMELDUNGSGEGENSTANDES A61M5/20 A61M5/32 | | |
| Nach der Ir | nternationalen Patentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Kl | assifikation und der IPK | |
| B. RECHE | ACHIERTE GEBIETE | | |
| Recherchie | rter Mindestprüfstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymt | pole) | |
| IPK 6 | A61M | | |
| Rocherchia | to ober night rum Mindestruffstell och insende Veriff still | | ······································ |
| Hecherchie | rte aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, s | oweit diese unter die recherchierten Gebiete | e fallen |
| Während de | er internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (| Name der Datenbank und evit verwendete | Suchheariffe) |
| | | | odo.ibog.iiio) |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| C. ALS WE | SENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN | | |
| Kategorie° | Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angal | - Jania Barantahan III - II | |
| | Dezelorating der Veroniermichtung, soweit erforderlich unter Angai | De der in Betracht kommenden Telle | . Betr. Anspruch Nr. |
| Х | EP 0 666 084 A (BECTON DICKINSON | AND | 11 |
| | COMPANY) 9. August 1995 | | |
| | siehe Spalte 7, Zeile 1 - Zeile | 57 | |
| v | siehe Abbildungen 4-7 | ; | |
| Y | | | 12,13 |
| Α | | | 1,7 |
| Υ | EP 0 114 145 A (BRUNET) 25. Juli | | 12,13 |
| | siehe Seite 2, Zeile 8 - Zeile 1 | 3; | , , , |
| | Abbildungen 1,2 | | |
| Α | DE 902 776 C (ROOSEBOOM) | | 1 |
| | siehe Seite 5, Zeile 104 - Seite | 6. Zeile | 1 |
| | 34; Abbildung 11 | , | |
| Α | WO 96 32974 A (TEBRO) 24. Oktober | 1006 | , |
| ^ | siehe Seite 15, Zeile 1 - Seite | 1990 16 70ilo | 1 |
| | 2; Abbildungen 1-3 | 10, 20116 | |
| | | | |
| | - | -/ | |
| | ere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu ehmen | X Siehe Anhang Patentfamilie | |
| | Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen : | "T" Spätere Veröffentlichung, die nach dem oder dem Prioritätsdatum veröffentlicht | internationalen Anmeldedatum |
| aberni | itlichung, die den allgemeinen Stand der Technik definiert, cht als besonders bedeutsam anzusehen ist | Anmeldung nicht kollidiert, sondern nur | zum Verständnis des der |
| "E" älteres f | Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen dedatum veröffentlicht worden jst | Erfindung zugrundeliegenden Prinzips Theorie angegeben ist | |
| "L" Veröffen | tlichung, die geeignet ist, einen Prioritätsanspruch zweifelhaft er- | "X" Veröffentlichung von besonderer Bedeu kann allein aufgrund dieser Veröffentlic | tung; die beanspruchte Erfindung hung nicht als neu oder auf |
| andere | en zu lassen, oder durch die das Veröffentlichungsdatum einer n im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden er die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie | | |
| soll ode ausgef | er die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie ührt) | Marini alla dall' ettili dell'adilet i aligni | by permissing pariacistar |
| "O" Veröffer eine Be | ntlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, enutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht | werden, wenn die Veröffentlichung mit Veröffentlichungen dieser Kategorie in | Verbindung gebracht wird und |
| "P" Veröffer | atlichung, die vor dem internationalen Anmeldedatum, aber nach eanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist | diese Verbindung für einen Fachmann "&" Veröffentlichung, die Mitglied derselben | - |
| | bschlusses der internationalen Recherche | Absendedatum des internationalen Red | |
| 6. | Januar 1999 | 14/01/1999 | |
| Name und P | ostanschrift der Internationalen Recherchenbehörde | Bevollmächtigter Bediensteter | |
| | Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL - 2280 HV Rijswijk | | |
| | Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (+31-70) 340-3016 | Sedy, R | |
| | | | 1 |

Formblatt PCT/ISA/210 (Blatt 2) (Juli 1992)

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Interi nales Aktenzeichen
PCT/EP 98/05015

| | | FCI/EI 90 | |
|------------|--|--------------|--------------------|
| | ung) ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN | andan Taila | Potr Aponeush Ma |
| Kategorie° | Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht komm | enden i elle | Betr. Anspruch Nr. |
| Α | FR 1 014 881 A (HANON) 25. August 1952 siehe Seite 2, Zeile 20 - Zeile 39; Abbildung 2 | | 1 |
| Α | FR 505 931 A (HELLER) 10. August 1920 siehe Seite 2, Zeile 69 - Zeile 92; Abbildung 2 | | 1 |
| | | | |
| | | | |
| | | | = ¥ = |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | <u>.</u> | | |
| | | - | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | re 160 | | |

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Angaben zu Veröffentlichungen, die zur selben Patentfamilie gehören

Interna iles Aktenzeichen
PCT/EP 98/05015

| Im Recherchenbericht angeführtes Patentdokument EP 666084 A | | Datum der Veröffentlichung | Mitglied(er) der Patentfamilie | | Datum der Veröffentlichung | |
|---|---|-------------------------------|-----------------------------------|---|--|--|
| | | 09-08-1995 | US DE ES JP | 5478316 A 666084 T 2088850 T 2738514 B | 26-12-1995 28-11-1996 01-10-1996 08-04-1998 | |
| EP 114145 | Α | 25-07-1984 | JP FR US | 7222799 A | 22-08-1995 | |
| DE 902776 | C | | FR GB | 1078911 A 728248 A | 24-11-1954 | |
| WO 9632974 | A | 24-10-1996 | US FR | 2752918 A | 03-07-1956 25-10-1996 | |
| FR 1014881 | Α | 12-09-1952 | EP KEINI | 0825883 A E | 04-03-1998 | |
| FR 505931 | Α | 10-08-1920 | KEINI | | | |

Formblatt PCT/ISA/210 (Anhang Patentfamilie)(Juli 1992)